

Freiburger Geschenktausch Aktion

Aktionstag 06.12.25 - Universitätskirche Freiburg

Englisch

The toy swap and share event works like this:

You are between 3 and 10 years old.

You bring 2 toys to our collection points. The toys are in good condition and work properly. Please note the instructions about the toys.

You receive a voucher for your toys.

You bring this voucher with you to the Universitätskirche on Saturday, 6th December between 2 and 5 p.m. and choose one toy for yourself from all the toys there.

Your second toy is for a child who does not have as many toys as you do. These children also receive a voucher from us and can choose their toy at the toy swap and share event, just like you.

Französisch

Voici comment fonctionne l'action

Tu as entre 3 et 10 ans.

Tu apportes 2 jouets à nos points de collecte. Les jouets doivent être en bon état et fonctionner correctement. Merci de respecter les consignes concernant les jouets.

Tu recevras un bon en échange de tes jouets.

Avec ce bon, tu pourras venir le 6 décembre entre 14h et 17h à l'église universitaire et choisir un jouet parmi tous ceux qui ont été déposés.

Ton deuxième jouet sera offert à un enfant qui n'a pas beaucoup de jouets. Ces enfants recevront également un bon de notre part et pourront participer à l'action comme toi.

Urkainisch

Як працює акція

Тобі від 3 до 10 років.

Ти приносиш 2 іграшки до наших пунктів прийому. Іграшки мають бути у хорошому стані та справні. Будь ласка, дотримуйся вимог до іграшок.

За свої іграшки ти отримаєш купон.

З цим купоном ти приходиш 6 грудня з 14:00 до 17:00 до Університетської церкви таобираєш одну іграшку з усіх подарованих.

Другу іграшку ти даруєш дитині, яка має менше іграшок. Такі діти також отримують від нас купон і зможуть взяти участь у заході, як і ти.

Freiburger Geschenktausch Aktion

Aktionstag 06.12.25 - Universitätskirche Freiburg

Italienisch

Ecco come funziona l'iniziativa

Hai tra i 3 e i 10 anni.

Porti 2 giocattoli ai nostri punti di raccolta. I giocattoli devono essere in buone condizioni e funzionanti. Ti preghiamo di rispettare le indicazioni sui giocattoli. In cambio riceverai un buono.

Con questo buono, il 6 dicembre tra le 14:00 e le 17:00 potrai venire alla chiesa universitaria e scegliere un giocattolo tra tutti quelli raccolti.

Il tuo secondo giocattolo sarà donato a un bambino che non ha tanti giocattoli. Anche questi bambini riceveranno un buono da parte nostra e potranno partecipare all'evento proprio come te.

Spanisch

Así funciona la actividad

Hai un'età compresa tra i 3 e i 10 anni.

Porti 2 giocattoli ai nostri punti di raccolta. I giocattoli devono essere in buono stato e funzionanti. Ti preghiamo di rispettare le indicazioni relative ai requisiti dei giocattoli.

In cambio dei tuoi giocattoli riceverai un buono.

Con questo buono, il 6 dicembre tra le 14:00 e le 17:00 puoi recarti alla Universitätskirche e scegliere un giocattolo tra tutti quelli consegnati.

Il secondo giocattolo lo regalerai a un bambino/a che non ha molti giocattoli. Anche questi bambini riceveranno da noi un buono e potranno partecipare come te all'iniziativa.

Türkisch

Kampanya şöyle gelişmekte

3-10 yaş arasındasın.

2 oyuncuğu teslim noktalarına getiriyorsun. Oyuncaklar iyi durumda ve çalışır durumda olmalı. Lütfen oyuncaklar için belirtilen kurallara dikkat et.

Oyuncakların karşılığında bir kupon alacaksın. Bu kuponla 6 Aralık günü saat 14:00-17:00 arasında Üniversite Kilisesi'ne gelip, teslim edilen oyuncaklar arasından bir oyuncak seçebilirsin.

İkinci oyuncuğunu, çok fazla oyuncuğu olmayan bir çocuğa hediye edersin. Bu çocuklara da biz bir kupon hediye ediyoruz ve onlar da senin gibi kampanyaya katılabilirler.

Freiburger Geschenktausch Aktion

Aktionstag 06.12.25 - Universitätskirche Freiburg

Arabisch

كيف تسير الحملة

يتراوح عمرك بين 3 و 10 سنوات
تتضرر لعبتين إلى مراكز التسليم لدينا. يجب أن تكون الألعاب في حالة جيدة وقابلة للاستخدام.
يرجى مراعاة المواصفات المحددة للألعاب

ستحصل على قسيمة مقابل ألعابك
باستخدام هذه القسيمة، يمكنك الحضور إلى كنيسة الجامعة في 6 كانون الأول ديسمبر (ديسمبر)
بين الساعة 14:00 و 17:00 واختيار لعبة من بين جميع الألعاب التي تم تسليمها

تقدم لعبتك الثانية كهدية لطفل لا يملك الكثير من الألعاب. نقدم لهؤلاء الأطفال أيضاً قسيمة
هدية ويمكنهم المشاركة في الحملة مثلك تماماً

الشرح بلغات أخرى
الإنجليزية / الإسبانية / الإيطالية / الأوكرانية / التركية

مراكز التسليم لدينا
يمكنك تسليم لعبتك في هذه الأماكن والأوقات وستحصل على قسيمة مقابل ذلك

يرجى ملاحظة المواصفات المحددة للألعاب